

**G
O
N
O**

numeroquattro

style
luxury
people
landscape

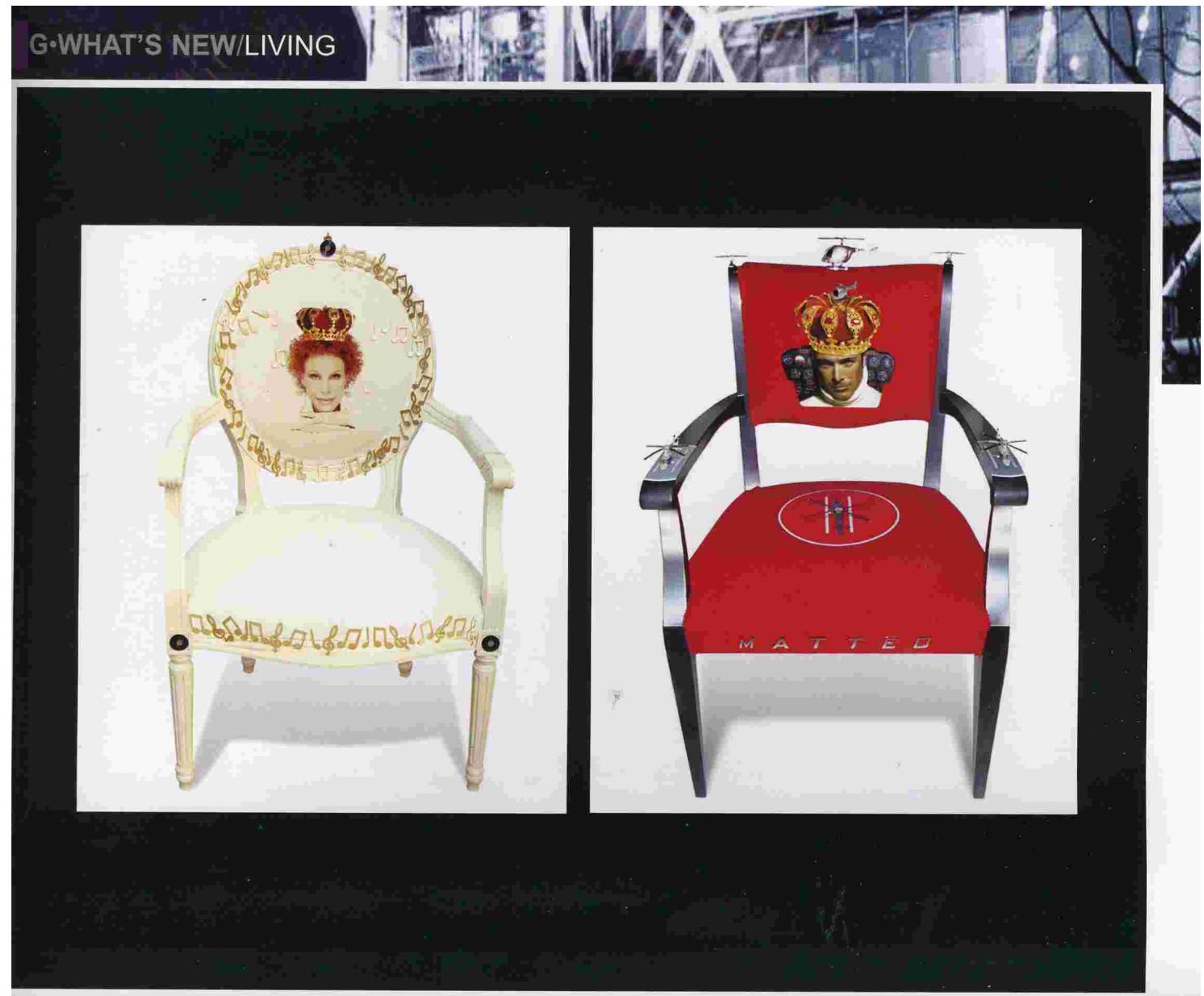
Italiano, English, Русский, 中文

the Queen

dicembre milasette | 6 euro

Anno Uno | Poste Italiane SpA - Spedizione in Abbonamento Postale - 70% - DCB Milano

9 771972 609003



Poli: a throne for my kingdom

L'idea, alquanto originale è quella dei "troni" personalizzati. "L'idea arrivò sul set di uno spot per la Pryngeps dove la protagonista era una corona", racconta Nicoletta Poli professionista al timone della Marketing Consultants. Finora hanno acquistato le speciali poltrone personalizzate personaggi come Luca Cordero di Montezemolo (gliel'hanno regalata i suoi collaboratori), Paolo Berlusconi e tanti altri VIP. Vanno ordinate per telefono al numero +39025450751 ed armarsi di pazienza (almeno un mese e mezzo) e di 4 mila euro. Ma ogni pezzo è unico. Altrimenti che trono sarebbe?

"The original idea of personalized thrones came to me on the set for a Pryngeps commercial where the main character was a crown", tells us Nicoletta Poli, the head of Marketing Consultants. So far, celebrities such as Luca Cordero di Montezemolo (a gift from his collaborators), Paolo Berlusconi and many others have already purchased one. They can be ordered by phone at the number +39025450751 for 4 000 euros. A word of warning: be prepared to wait at least a month and a half for the delivery. Each throne is unique – otherwise, what kind of throne would it be?

Идея – это нечто, дающее начало аналогичному показателю персонализированных "престолов". "Идея появилась во время создания рекламы для Pryngeps, в которой главной героиней была корона" – рассказывает Николетта Поли – главный специалист-консультант по маркетингу. До настоящего времени мы приобрели кресла таких известных людей как Лука Корсеро ди Монтеремоло (ему его подарили его сотрудники), Паоло Берлускони и многих других VIP персон. Кресла необходимо заказывать по телефону +39025450751 и вооружится терпением подождать примерно 1,5 месяца и заплатить 4 тысячи евро. В противном случае какой бы это был трон?

这是个原创的理念，制造个性化的“宝座”。这个理念来源于Pryngeps广告的一个场景。这个广告的主角是一顶皇冠”，尼古雷特·波利一个市场顾问公司的领导这么描述。迄今为止，已经有许多重要的人物拥有了这种特殊的椅子，比如Montezemolo家族的Luca Corsero（他的合作伙伴把“宝座”当作礼物送给了他）和Paolo Berlusconi等等。如果想预定请拨打0039025450751，并请耐心等待（至少要一个半月），售价四千欧元。每一把椅子都将是独一无二的，否则就不叫宝座了。